

Distr.
GENERAL

UNEP/OzL.Pro/ExCom/95/24
6 November 2024

برنامج
الأمم المتحدة
للبيئة



ARABIC
ORIGINAL: ENGLISH

اللجنة التنفيذية للصندوق المتعدد الأطراف
لتنفيذ بروتوكول مونتريال
الاجتماع الخامس والتسعون
مونتريال، 4 - 8 ديسمبر/ كانون الأول 2024
البند 8(ب) من جدول الأعمال المؤقت¹

تأخيرات تقديم الشرائح

مقدمة

1. أعدت الأمانة هذه الوثيقة عملاً بالمقرر 50/47(د)². وتعرض الإجراءات التي تم اتخاذها استجابة للقرارات المتعلقة بتأخيرات تقديم الشرائح التي المعتمدة في الاجتماع الرابع والتسعين؛ وتحليل لكل شريحة من الشرائح التي كانت مستحقة ولكن لم يتم تقديمها إلى الاجتماع الخامس والتسعين فضلاً عن الشرائح التي تم تقديمها ولكن تم سحبها لاحقاً أثناء عملية مراجعة المشروع. كما تُقدم لمحة عامة بشأن أسباب التأخير وتأثير ذلك على امتثال التزام البلدان بموجب بروتوكول مونتريال، وتوصية الأمانة.

أولاً- متابعة القرارات المتخذة بشأن تأخيرات تقديم الشرائح في الاجتماع الرابع والتسعين

2. لم تقم 17 دولة من أصل 35 بلداً بالتقديم في الوقت المحدد، إذ كان من المقرر أن تقدم طلبات الشرائح في الاجتماع الثالث والتسعين، وهو ما يمثل معدل عدم تقديم قدره 49 في المائة. وبالتالي، طلبت اللجنة التنفيذية، من ضمن جملة أمور أخرى، من الأمانة أن ترسل خطابات إلى الحكومات المعنية بشأن المقررات المتعلقة بتأخيرات تقديم الشرائح الواردة في المرفق السابع من تقرير الاجتماع الرابع والتسعين (المقرر 16/94(ب)).

3. وعملاً بالمقرر 16/94(ب)، أرسلت الأمانة خطابات إلى حكومات 16 بلداً من البلدان العاملة بموجب المادة 35³ لحثها على تقديم الشريحة التالية من خطط إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية. وبناء عليه، قدمت

¹ UNEP/OzL.Pro/ExCom/95/1

² قررت اللجنة التنفيذية إدراج بند فرعي منفصل في جدول الأعمال بشأن التأخيرات في تقديم الشرائح السنوية وصرف الأموال للشرائح والالتزامات في الاجتماعات المقبلة.

³ باستثناء الجزائر التي لم تطلب الشريحتين الثالثة (2014) والرابعة (2017) المتبقيتين من المرحلة الأولى من خطتها لإدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية.

حكومات البحرين،⁴ ودومينيكا،⁵ وجورجيا،⁶ وغانا،⁷ والعراق،⁸ والكويت،⁹ ونيبال،¹⁰ وباكستان،¹¹ الشرائح الخاصة بها من خطط إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية إلى الاجتماع الخامس والتسعين.

4. ومع ذلك، لم تقدم حكومات الأرجنتين، وبوتسوانا، وجمهورية الكونغو الديمقراطية، وإثيوبيا، وكينيا، وموريشيوس، والسنغال، والجمهورية العربية السورية، طلباتها الخاصة بالشريحة.

ثانياً- تحليل الشرائح التي لم يتم تقديمها إلى الاجتماع الرابع والتسعين

5. لم يتم تقديم أربعة وعشرون نشاطاً مرتبطاً بسرائح خطط إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية لـ 14 بلداً بما في ذلك تلك المشار إليها في الفقرة 4، بقيمة إجمالية قدرها 5,481,772 دولار أمريكي (وتتضمن تكاليف دعم الوكالة)، المقرر تقديمها إلى الاجتماع الخامس والتسعين، على النحو الموضح في المرفق الأول بهذه الوثيقة.¹²

6. وبالإضافة إلى ذلك، قدمت الشريحة الثانية للمرحلة الثانية من خطة إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية للسلفادور، بقيمة قدرها 280,563 دولاراً أمريكياً (وتتضمن تكاليف دعم الوكالة)، إلى الاجتماع الخامس والتسعين، ولكن تم سحبها بعد ذلك من الوكالات المنفذة ذات الصلة خلال عملية مراجعة المشروع. وهذه الشريحة مدرجة أيضاً في المرفق الأول بهذه الوثيقة.

ثالثاً- أسباب التأخيرات وتأثيرها على الامتثال

7. تشمل أسباب التأخيرات في تقديم سرائح خطط إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية ما يلي: عتبة الصرف دون نسبة 20 في المائة من الأموال الموافق عليها للشريحة السابقة (10)؛ والقرارات الحكومية و/أو موافقاتها و/أو التغييرات في وحدة الأوزون الوطنية و/أو التغيير الهيكلي (6)؛ والصعوبات الداخلية أو الخارجية (4)؛ والأموال الكافية من الشريحة السابقة الموافق عليها (3)؛ وعدم وجود تقرير التحقق (3)؛ وعدم جهوزية الوكالة الرئيسية أو المتعاونة للتقديم (3)؛ والحالة السياسية ومشاكل الأمن (2)، وتقديم التقارير المرحلية والتقارير المالية (2)؛ والتأخيرات الإدارية (2)؛ وبطء التنفيذ (1). وقد ينطبق أكثر من سبب حيال التأخيرات في عمليات التقديم.

8. وحسبما أفادت الوكالات المنفذة ذات الصلة، فلن تنطوي التأخيرات في تقديم الشرائح التي فات موعد استحقاقها على أي تأثير على امتثال البلدان لالتزاماتها بموجب بروتوكول مونتريال. ومن المتوقع تقديم جميع الشرائح المتعلقة إلى الاجتماع السادس والتسعين، باستثناء الشرائح لأفغانستان، وغيانا، وكينيا، وموريشيوس، التي ستقدم إلى الاجتماع السابع والتسعين.

⁴ الوثيقة: UNEP/OzL.Pro/ExCom/95/41.

⁵ الوثيقة: UNEP/OzL.Pro/ExCom/95/51.

⁶ الوثيقة: UNEP/OzL.Pro/ExCom/95/53.

⁷ الوثيقة: UNEP/OzL.Pro/ExCom/95/54.

⁸ الوثيقة: UNEP/OzL.Pro/ExCom/95/59.

⁹ الوثيقة: UNEP/OzL.Pro/ExCom/95/62.

¹⁰ الوثيقة: UNEP/OzL.Pro/ExCom/95/69.

¹¹ الوثيقة: UNEP/OzL.Pro/ExCom/95/72.

¹² على سبيل المقارنة، في الاجتماع الرابع والتسعين، لم يتم تقديم 28 نشاطاً مرتبطاً بسرائح خطط إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية كانت مستحقة لـ 17 دولة.

رابعاً- التوصية

9. قد ترغب اللجنة التنفيذية في:

(أ) الإحاطة علماً بما يلي:

(1) التقرير بشأن التأخيرات في تقديم الشرائح الوارد في الوثيقة UNEP/OzL.Pro/ExCom/95/24؛

(2) المعلومات المتعلقة بالتأخيرات في تقديم الشرائح بموجب خطط إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية المقدمة من حكومتي فرنسا وألمانيا واليونان واليونان واليونان؛

(3) أنه تم تقديم 31 نشاطاً من أصل 55 نشاطاً (16 من 30 بلداً) تتعلق بسرائح خطط إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية المقرر تقديمها إلى الاجتماع الخامس والتسعين في الوقت المحدد؛

(4) أن الوكالات الثنائية والمنفذة ذات الصلة قد أشارت إلى أن التأخر في تقديم سرائح خطط إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية المقرر تقديمها في الاجتماع الثاني لعام 2024 لن ينطوي على أي تأثير على امتثال البلدان لبروتوكول مونتريال، وأنه لا يوجد ما يشير إلى أن أيّاً من البلدان المعنية كانت في حالة عدم امتثال لتدابير الرقابة المنصوص عليها في بروتوكول مونتريال؛ و

(ب) أن تطلب من الأمانة إرسال خطابات إلى الحكومات المعنية بشأن القرارات المتعلقة بتأخيرات تقديم الشرائح الواردة في المرفق الأول بهذا التقرير.

المرفق الأول

الشرائح التي لم يتم تقديمها إلى الاجتماع الخامس والتسعين

البلد	الوكالة	الشريحة	المبلغ (مع تكاليف الدعم (دولار أمريكي)	سبب التأخير/الانسحاب	التوصيات
أفغانستان (المرحلة الثانية)	اليونيب	2023	215,265	التحويل إلى اليونيدو في الاجتماع الخامس والتسعين	الإحاطة علماً بالتأخيرات بسبب الحالة السياسية وحث حكومة أفغانستان على العمل مع اليونيدو حتى يمكن تقديم الشريحة الثانية (2023) من المرحلة الثانية من خطة إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية إلى الاجتماع السابع والتسعين مع خطة عمل منقحة تأخذ في عين الاعتبار إعادة تخصيص شرائح 2023 والشريحة اللاحقة .
	اليونيدو	2023	98,100	صعوبات داخلية أو خارجية/الحالة السياسية أو مشاكل الأمن	
الأرجنتين (المرحلة الثانية)	اليونيدو	2024	983,463	عتبة صرف 20 في المائة	الإحاطة علماً بأن المعدل الإجمالي لصرف الأموال للشريحة الثالثة (2023) للمرحلة الثانية من خطة إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية كان دون عتبة صرف 20 في المائة، وحث حكومة الأرجنتين على العمل مع اليونيدو حتى يمكن تقديم الشريحة الرابعة (2024) من المرحلة الثانية من خطة إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية إلى الاجتماع السادس والتسعين، على أساس الفهم بأن عتبة صرف 20 في المائة لتمويل الشريحة السابقة قد تحققت.
الأرجنتين (ضبط انبعاثات الهيدروفلوروكربون-23 المتولد عن إنتاج الهيدروكلوروفلوروكربون-22 في منشأة فريو إندوسترياس أرجنتينا)	اليونيدو	2024	13,650	صعوبات داخلية أو خارجية/عدم وجود تقرير التحقق	الإحاطة علماً بالتأخير نتيجة للتحقق الإلزامي بشأن ضبط انبعاثات الهيدروفلوروكربون-23 المتولدة عن إنتاج الهيدروكلوروفلوروكربون-22 لم يتحقق، وحث حكومة الأرجنتين على العمل مع اليونيدو لاستكمال التحقق حتى يمكن تقديم الشريحة الثانية (2024) من مشروع ضبط انبعاثات الهيدروفلوروكربون-23 المتولدة عن إنتاج الهيدروكلوروفلوروكربون-22 في منشأة فريو إندوسترياس أرجنتينا إلى الاجتماع السادس والتسعين مع خطة عمل منقحة تأخذ في عين الاعتبار إعادة تخصيص شرائح 2024 والشريحة اللاحقة .
بوتسوانا (المرحلة الثانية)	اليونيب	2023	216,683	القرارات الحكومية/موافقاتها/التغييرات في وحدة الأوزون الوطنية	الإحاطة علماً بالتأخيرات الناجمة عن التغييرات في وحدة الأوزون الوطنية، وحث حكومة بوتسوانا على العمل مع اليونيب واليونيدو بحيث يتسنى تقديم الشريحة الثانية (2023) من المرحلة الثانية من خطة إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية إلى الاجتماع السادس والتسعين مع خطة عمل منقحة تأخذ في عين الاعتبار إعادة تخصيص شرائح 2023 والشرائح اللاحقة.
	اليونيدو	2023	160,500	صعوبات داخلية أو خارجية	

البلد	الوكالة	الشريحة	المبلغ (مع تكاليف الدعم (دولار أمريكي)	سبب التأخير/الانسحاب	التوصيات
بروني دار السلام (المرحلة الثانية)	اليونيب	2024	85,993	أموال كافية من الشريحة السابقة الموافق عليها/عدم وجود تقرير التحقق	الإحاطة علماً بأن المعدل الإجمالي لصرف الأموال للشريحة الأولى (2020) للمرحلة الثانية من خطة إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية كان دون عتبة صرف 20 في المائة، وأن التحقق الإلزامي بشأن أهداف استهلاك الهيدروكلوروفلوروكربون لم يستكمل وحث حكومة بروني دار السلام على العمل مع اليونيب لاستكمال التحقق، ومع اليونيب واليونيدو بحيث يتسنى تقديم الشريحة الثانية (2024) من المرحلة الثانية من خطة إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية إلى الاجتماع السادس والتسعين مع خطة عمل منقحة تأخذ في عين الاعتبار إعادة تخصيص شرائح 2024 والشرائح اللاحقة، على أساس الفهم بأن عتبة صرف 20 في المائة لتمويل الشريحة السابقة قد تحققت.
	اليونيدو	2024	167,860	عتبة صرف 20 في المائة	
كابو فيردي (المرحلة الثانية)	اليونيب	2024	148,030	القرارات الحكومية/موافقاتها/التغييرات في وحدة الأوزون الوطنية	الإحاطة علماً بالتأخيرات بسبب التغييرات في وحدة الأوزون الوطنية، وحث حكومة كابو فيردي على العمل مع اليونيب بحيث يتسنى تقديم الشريحة الثانية (2024) من المرحلة الثانية من خطة إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية إلى الاجتماع السادس والتسعين مع خطة عمل منقحة تأخذ في عين الاعتبار إعادة تخصيص شرائح 2024 والشرائح اللاحقة.
جمهورية الكونغو الديمقراطية (المرحلة الثانية)	اليونيب	2024	180,267	تقديم التقارير المحلية والتقارير المالية/بطء التنفيذ	الإحاطة علماً بالتأخيرات بسبب عدم تقديم التقارير المحلية والتقارير المالية، وحث حكومة جمهورية الكونغو الديمقراطية على العمل مع اليونيب لتقديم التقارير المحلية والتقارير المالية المطلوبة والعمل مع اليونيب واليونديبي بحيث يتسنى تقديم الشريحة الثانية (2024) من المرحلة الثانية من خطة إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية إلى الاجتماع السادس والتسعين، مع خطة عمل منقحة تأخذ في عين الاعتبار إعادة تخصيص شرائح 2024 والشرائح اللاحقة.
	اليونديبي	2024	225,235	عدم جهوزية الوكالة الرئيسية أو المتعاونة لتقديم/عتبة صرف 20 في المائة	
السلفادور (المرحلة الثانية)	اليونديبي	2024	261,353	عتبة صرف 20 في المائة	الإحاطة علماً بأن الشريحة الثانية (2024) من المرحلة الثانية من خطة إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية المقدمة إلى الاجتماع الخامس والتسعين قد تم سحبها لأن المعدل الإجمالي لصرف الأموال للشريحة الأولى (2021) من خطة إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية كان دون عتبة صرف 20 في المائة، وحث حكومة السلفادور على العمل مع اليونديبي واليونيب بحيث يتسنى تقديم الشريحة الثانية (2024) من المرحلة الثانية من خطة إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية إلى الاجتماع السادس والتسعين مع خطة عمل منقحة تأخذ في عين الاعتبار إعادة تخصيص شريحة 2024 والشرائح اللاحقة، على أساس الفهم بأن عتبة صرف 20 في المائة لتمويل الشريحة السابقة قد تحققت.
	اليونيب	2024	19,210	عتبة صرف 20 في المائة	
إثيوبيا (المرحلة الثانية)	اليونيب	2024	113,000	القرارات الحكومية/موافقاتها/التغييرات في وحدة الأوزون الوطنية	الإحاطة علماً بالتأخيرات في تنفيذ الأنشطة من قبل الحكومة والتغييرات في وحدة الأوزون الوطنية، وحث حكومة إثيوبيا على العمل مع اليونيب واليونيدو بحيث يتسنى تقديم الشريحة الثانية (2024) من المرحلة الثانية من خطة إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية إلى الاجتماع السادس والتسعين مع خطة عمل منقحة تأخذ في عين الاعتبار إعادة تخصيص شريحة 2024 والشرائح اللاحقة.
	اليونيدو	2024	98,100	القرارات الحكومية/موافقاتها/تغييرات في وحدة الأوزون الوطنية/عتبة صرف 20 في المائة	

البلد	الوكالة	الشريحة	المبلغ (مع تكاليف الدعم (دولار أمريكي)	سبب التأخير/الانسحاب	التوصيات
غيانا (المرحلة الثانية)	اليونيب	2023	51,415	القرارات الحكومية/موافقاتها/التغييرات في وحدة الأوزون الوطنية/عدم وجود تقرير التحقق/تقديم التقارير المرحلية والتقارير المالية/عتبة صرف 20 في المائة	الإحاطة علماً بالتأخيرات بسبب عدم تقديم التقارير المرحلية والتقارير المالية، وأن التحقق الإلزامي عن أهداف استهلاك الهيدروكلوروفلوروكربون لم يستكمل، وحث حكومة غيانا على العمل مع اليونيب لتقديم التقارير المرحلية والتقارير المالية المطلوبة واستكمال التحقق والعمل مع اليونيب واليونديبي بحيث يتسنى تقديم الشريحة الرابعة (2023) من المرحلة الثانية من خطة إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية إلى الاجتماع السابع والتسعين، مع خطة عمل منقحة تأخذ في عين الاعتبار إعادة تخصيص شريحة 2023 والشرائح اللاحقة.
	اليونديبي	2023	37,450	الوكالة الرئيسية أو المتعاونة غير مستعدة للتقديم	
كينيا (المرحلة الثانية)	فرنسا	2023	671,075	عتبة صرف 20 في المائة/تأخيرات إدارية	الإحاطة علماً بأن معدل الصرف الإجمالي للشريحة الثانية (2020) من المرحلة الثانية من خطة إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية كان دون عتبة الصرف البالغة 20 في المائة، وحث حكومة كينيا على العمل مع حكومة فرنسا بحيث يتسنى تقديم الشريحة الثالثة (2023) من المرحلة الثانية من خطة إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية إلى الاجتماع السابع والتسعين مع خطة عمل منقحة تأخذ في عين الاعتبار إعادة تخصيص شرائح 2023 والشرائح اللاحقة، على أساس الفهم أن عتبة الصرف البالغة 20 في المائة لتمويل الشريحة السابقة قد تم تحقيقها.
موريشيوس (المرحلة الأولى)	ألمانيا	2023	75,343	عتبة صرف 20 في المائة/تأخيرات إدارية	الإحاطة علماً بأن معدل الصرف الإجمالي للشريحة الرابعة (2020) من خطة إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية كان دون عتبة الصرف البالغة 20 في المائة، وحث حكومة موريشيوس على العمل مع حكومة ألمانيا بحيث يتسنى تقديم الشريحة الخامسة (2023) من خطة إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية إلى الاجتماع السابع والتسعين مع خطة عمل منقحة تأخذ في عين الاعتبار إعادة تخصيص شريحة 2023 والشرائح اللاحقة، على أساس الفهم أن عتبة الصرف البالغة 20 في المائة لتمويل الشريحة السابقة قد تم تحقيقها.
السنغال (المرحلة الثانية)	اليونيب	2023	202,835	القرارات الحكومية/موافقاتها/التغييرات في وحدة الأوزون الوطنية	الإحاطة علماً بالتأخيرات الناجمة عن الصعوبات الداخلية أو الخارجية في قضايا سلسلة التوريد والتغييرات في وحدة الأوزون الوطنية، وحث حكومة السنغال على العمل مع اليونيب واليونديو بحيث يتسنى تقديم الشريحة الثانية (2023) من المرحلة الثانية من خطة إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية إلى الاجتماع السادس والتسعين مع خطة عمل منقحة تأخذ في عين الاعتبار إعادة تخصيص شرائح 2023 والشرائح اللاحقة.
	اليونديو	2023	103,550	صعوبات داخلية أو خارجية	
جنوب السودان (المرحلة الأولى)	اليونيب		33,335	الحالة السياسية أو مشاكل الأمن	الإحاطة علماً بالتأخيرات بسبب الاضطرابات المدنية التي تؤثر على عمليات وحدة الأوزون الوطنية وحث حكومة جنوب السودان على العمل مع اليونيب واليونديبي بحيث يتسنى تقديم الشريحة الثالثة (2024) من المرحلة الأولى من خطة إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية إلى الاجتماع السادس والتسعين.
	اليونديبي		43,600	الوكالة الرئيسية أو المتعاونة غير مستعدة للتقديم/عتبة صرف 20 في المائة	

البلد	الوكالة	الشريحة	المبلغ (مع تكاليف الدعم (دولار أمريكي)	سبب التأخير/الانسحاب	التوصيات
الجمهورية العربية السورية (المرحلة الأولى)	اليونيب	2024	445,295	القرارات الحكومية/موافقاتها/التغييرات في وحدة الأوزون الوطنية/أموال كافية من الشريحة السابقة الموافق عليها/عتبة صرف 20 في المائة	الإحاطة علماً بأن معدل الصرف الإجمالي للشريحة الثانية (2022) من المرحلة الأولى من خطة إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية كان دون عتبة الصرف البالغة 20 في المائة، وحث حكومة الجمهورية العربية السورية على العمل مع اليونيب واليونيدو بحيث يتسنى تقديم الشريحة الثالثة (2024) من المرحلة الأولى من خطة إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية إلى الاجتماع السادس والتسعين، مع خطة عمل منقحة تأخذ في عين الاعتبار إعادة تخصيص شريحة 2024 والشرائح اللاحقة، على أساس الفهم أن عتبة الصرف البالغة 20 في المائة لتمويل الشريحة السابقة قد تم تحقيقها.
	اليونيدو	2024	924,965	عتبة صرف 20 في المائة	
تاييلند	البنك الدولي	2022	186,763	أموال كافية من الشريحة السابقة الموافق عليها	الإحاطة علماً بالتأخيرات بسبب الأموال الكافية من الشريحة السابقة الموافق عليها وحث حكومة تاييلند على العمل مع البنك الدولي بحيث يتسنى تقديم الشريحة الثالثة (2022) من المرحلة الثانية من خطة إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية إلى الاجتماع السادس والتسعين.
المجموع			5,762,335		